



در نامه «گوهر»، این مبحث کشوده هوشود و ساخته‌نظران و نقادان میتوانند، بارعاً بست کامل‌هسته جوانب کار، هر شعر یا نثر و کتاب و رساله و مقاله را، در کمال ادب و نزایت و انصاف و بطور مستدل و منطقی، مورد بحث و تدقیر اردیدند و نظرات صائب خود را، آزادانه، ابراز دارند.

این نکته گفتگیست که، بر حسب اصول متعارف و متدالوی جهان، نوشته‌ای و کتابی و بطور کلی اثری در خود بحث و نقد ساخته‌نظران است زه بر استنی باندیایم و گرانایه و نفر و سنجیده و هم و عالی و صاحب آن عالم و فاضل و محقق و هنرمند باشد و در حقیقت بارزش نقد و بحث بدارد. پس، از این نظر، اتفاقاً علامت تکذیب و تحفیز نیست بلکه نشان تکریم و تعظیم است.

«سوسن»

(۱)

نقد و بحث بر کتاب «حمل الفتن از این و القصص»

تصحیح شادر و ان اسناد ملک الشیراز بهار
چاپ اول ۱۳۱۸ شمسی

(دبالة شماره پیش)

- | | |
|----------------|----------------------------------|
| صفحه ۲۵۵ سطر ۸ | الطائی نادرست و الطائی درست است |
| مناظرها | املای نادرست و مناظرها درست است. |
| حج الوداع | نادرست و حجۃ الوداع درست است. |
| جمعه | نادرست و حجه درست است. |

* آقای عبدالحمید بدیع الزمانی، استاد دانشکده ادبیات و دانشکده الهیات دانشگاه تهران، از ادبیان و دانشمندان گرانایه معاصر

- ۲۵۶ سطر ۳ بنو نادرست و بنی درست است.
- ۱۰ « » « الحادی عشر غلط و الحادی عشره صحیح است.
- ۱۳ « » « بعد از کلمه بیماری باید کلمه [وی] افزوده شود.
- ۱۶ « » « حرمک با تشذید راء غلط و با تخفیف آن صحیح است.
- ۲۶ « » « هنس نادرست و عنسی درست است.
- ۲۵۷ « » « نیکم معنی ندارد شاید نفعکم باشد.
- ۷ « » « هدیکم، املای درست آن هدایکم است.
- ۸ « » « او دیکم با واو نادرست و او دیکم با همزه درست است. که بر روی واو کذاشته می شود.
- ۱۲ « » « ترگیتم غلط و ترکت صحیح است.
- ۱۳ « » « لن یضلوا با یاء آخر حروف غلط و لن یضلوا با تاء منقوطه صحیح است.
- ۱۴ « » « بها غلط و بهما صحیح است.
- ۲۶ « » « آویت با مد غلط و اویت به فتح همزه صحیح است.
- ۲۵۸ « ۱ » « استغفو غلط و استغفر صحیح است.
- ۲۶ « » « نساعهم نادرست و نساؤهم درست است.
- ۲۵۹ « » « بیرید ظاهراً باید بپرید باشد.
- ۹ « » « فان محمد نادرست و محمدآ درست است.
- ۲۵۹ « ۱۰ » « به اضافه خلیفت به پیغمبر صحیح است و فاصله غلط است.
- ۹ « » « حمزه بن یعقوب غلط و احمد بن ابی یعقوب صحیح است، بنابراین حاشیه شماره ۶ در سطر ۶ و علامت استفهام موردی ندارد.
- ۱۰ « ۲۵۹ » « بعد از السلام باید علیکم افزوده شود.

- » » » » و او قبل از رحمة الله غلط است زیراً این قسمتی از آیده است و واو ندارد.
- » » » ۱۴ او تو با این املا درست است یعنی معمولاً الف در آخر آن افزوده می شود.
- » » » ۱۶ عزا نادرست و عزاء با همزه در آخر آن درست است.
- » » » ۲۲ ملأ نادرست و هلاً با گذاشتن همزه بر روی الف درست است و ملاً بهفتح اول و دوم بهمعنی جماعت و اشرف و مشاوره است.
- » ۲۶۰ « ۶ دائمًا نادرست و دائمه درست است.
- » » » ۱۳ سیاه برد غلط مطبعی و بود صحیح است.
- » » » ۱۴ در آخر سطر بهذیر درست است.
- » » » ۲۶۱ ۵ [فائده] کلمه الحرف با الف خوانده می شود مانند الحارت.
- » » » ۳ طائف با همزه درست است نه بایام.
- » » » ۵ در میان اولاد و احفاد ابوالهب شخصی بهنام مسلم وجود ندارد بنابراین، مسلم بن زائد و غلط است.
- » » » ۷ مفیث با غین نقطه دار و ثاء سه نقطه غلط و صحیح آن مهتب با عین بی نقطه و تاء دون نقطه مشدد و مكسور و بای یک نقطه است بر وزن معلم . به بیعت الرضوان صحیح است.
- » » » الاولین بال ایال نادرست و اولين درست است مگر آنکه السهابرين گفته شود.
- » » » » الضحول بالاً و علامت استههام غلط و الضحوك با کاف در آخر صحیح است.

یادآوری

- صفحه ۲۳۱ سطر ۱۸ شجناهم با جیم غلط و با حای سطی درست است یعنی شجناه هم یکنباً بهاین صورت غلط و یکنباً با بای یک نقطه مرتای دون نقطه صحیح است.